

SE PUBLICA LOS SÁBADOS

NUMERO SUELTO: 10 CTS ATRASADO: 25
No se devuelven los originales, aun cuando no se publiquen
Anuncios y comunicados á precios convencionales.

SEMANARIO LITERARIO CIENTÍFICO Y DE NOTICIAS

Toda la correspondencia dirijase á la
Dirección, Redacción y Administración: Plaza de San Severino

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Valmaseda: trimestre, 20 cts; semestre, 1'50 ptas; año, 2'75.
Resto de España: id. 1 ptas; id. 1'75 id. id. 3'25.
Ultramar id. 2 id. id. 3'50 id. id. 7'00.

PÍDASE EN TODAS PARTES Anís Udalla

EL MÁS RICO É HIGIÉNICO DE TODOS LOS CONOCIDOS
BALDOMERO LANDA-UDALLA (SANTANDER)
Para más detalles: ENRIQUE DE EGUIA.—VALMASEDA.

Rápida

No entra en mis cálculos lanzar anatemas contra nadie.

Tampoco soy partidario de desautorizar á ninguna persona porque piense de tal ó cual modo.

Jamás he cometido ni cometeré la osadía de execrar opinión alguna porque se avenga ó deje de avenirse con mis ideas.

Y toda esta tolerancia que observo, muy natural en quien bien piensa, me dá derecho á exigir en reciprocidad de los demás respeto á mis convicciones.

Y voy más allá.

El derecho á nacer, derecho basado en las leyes de la naturaleza, todos por igual lo hemos disfrutado y de igual modo ha sido concedido por Dios á todos los hombres sin distinción de nacionalidad.

Es un derecho que en sí no lleva estigma alguno; al contrario crea un ser útil á la humanidad, sea cualquiera el punto en que hubiere sido ejercitado.

Los méritos ó el oprobio vienen después, según la idiosincrasia, la conducta y el modo de ser de cada individuo.

Todo lo apuntado és inconcuso, és irrefutable por su fuerza de lógica.

Y á pesar de todo ello, alguien, desconociendo el respeto que debe á sus semejantes, desconociendo las leyes divinas y humanas, se ha atrevido con osadía punible y repulsiva á sentar la afirmación, en públi-

co, dentro de esta provincia, de que quien no haya nacido en Vizcaya *se condenará!*

Comentario á este barbarismo no se me ocurre ninguno.

Solo se me ocurre ante blasfemia tan horrenda imitar á Cristo en su procedimiento con los mercaderes; coger la tralla, y á ese renegado, á ese explotador de la buena fé de sus prosélitos, arrojarle á latigazos despectivamente del templo de la Sociedad.

JESÚS CADENAS

¡NOSTALGIA!

Dedicado á mis queridos amigos José Fernández y Antonio Onanías, en su viaje á América.

..... Y en noche serena,
Con triste semblante,
Va en cubierta, diciendo sus penas
El pobre emigrante.

Patria mía, de dulce cariño,
Pueblo de mi vida
Donde el tiempo inocente de niño
Pasé en alegría,
¡Quizás para siempre!
Ya no pueda pisar vuestro suelo
Por mi ingrata suerte.

Yo te dejo con grande tristeza
Mi patria querida,
Y de tí no quisiera se fuera
Mi pobre familia.

Pues mi fé sostengo
Que al calor que tanto me hace falta
He de volver luego.

Mis queridos hijitos del alma
Quedaron contentos
Porque al irme les dije con calma
¡Adiós! Pronto vuelvo,
Mas su pobre madre
¡Qué dirá cuando en breve pregunten!
¿Dónde esta mi padre?

¡Pobre esposa!, mi marcha precisa
Te tendrá pendiente
De la suerte que Dios á mi vida
Pueda concederle.
Cuida bien de mis hijos
Porque Dios cuidará que tu llanto
Yo pague prolijo.

Yo vivía dichoso y contento
Con tranquila calma
Sin que nunca faltara el sustento
En mi feliz casa,
Porque mi trabajo
No escaseaba, pero al fin mucho tiempo
Sin ello he pasado.

Y he sufrido dolores del alma,
Que no conocía,
Porque el hambre sacudió con saña
Mi feliz familia.
Y por esta causa
Obligado me veo á ausentarme
Lejos de mi casa.

De mi Patria, á sus antiguas hijas
Pediré trabajo
Con el fin de mandar á las mías
El pan cotidiano,
Hasta que la suerte,
Feliz quiera que vuelva á los brazos
De que estoy ausente.

¡Adiós! Patria de dulce cariño
Patria de mi vida
En tu seno dejo, entristecido,
Mi cara familia.

Cognac Barbier

Quizás para siempre
Mas Dios quiera que el pobre emigrante
Vuelva pronto á verte.

De esta forma, con grande nostalgia
Lloraba, abatido
Un pobre hombre que solos dejaba
Su mujer é hijos.
Pensando en la suerte
Que al faltarle su protección sola
Podría caberles.

Mas vosotros, jóvenes y buenos,
Queridos amigos
No teneis para tristes recuerdos
Fundados motivos.
Trabajad honrados,
Porque dicen que Dios al que es bueno
Le tiende su mano.

P

Abril, 1909.

Carta abierta

Mi muy distinguido Director y queridísimo pariente y amigo Jesús: Te debo una contestación á tu «Carta abierta» que *El Eco de Benavente* publicó en su número correspondiente al 24 de Marzo último, y como lo que se debe es preciso pagarlo, voy á librarme del concepto de deudor, pagando lo que te debo.

Oféndesme, muy mucho, en la tuya tachándome de *Bombista* al ocuparme en mi *Eco*, de tu «Tomasita», y has olvidado que la única condición ó cualidad buena que tengo, es la sinceridad, que preside todos los actos de mi vida. Así, pues, ten presente que al decir lo que dije, lo dije porque así lo sentía, pues de no ser así hubiese enmudecido.

Tu «Tomasita» me gustó tanto; está tan bien escrita; tiene un D. Benito Bobadilla tan bien dibujado, que, con sinceridad, me resistí á creer que fuese tuya; no creí en la paternidad de un autor tan novel que pudiera correr sin andadores por el campo de la literatura. ¿Quieres más franqueza ó más sinceridad?

No hay pues bombo, instrumento que por lo voluminoso ni sé tocar, ni he tocado nunca, pues como sabes, mi favorito, en el que soy un verdadero profesor, es el violón. y este no sirve para las *hasañas* que me atribuyes.

También sé decirte que al bibliografiar—¿qué te parece la palabreja?—tu «Tomasita», ni me acordé de que eras mi amigo, ni mi primo, ni aun siquiera conocido, y si hubiese encontrado en ella defectos, los hubiera hecho notar, y sin rebozo, ni reparo los hubiese tildado y puesto de relieve.

Como sé que me conoces de antiguo, tu «Carta abierta» la considero, como una de

tus *genialidades*, y un acto meritorio de modestia, que siempre viste bien en cualquiera que en algo se aprecie, por aquello que dijo Jesucristo: «Laus in ore própio vilescit», siendo por tanto necesario moral y socialmente hacerse siempre el pequeño.

De que eres un *autorazo* estamos todos convencidos, y son acabada muestra tus *Gotas* de hidro-miel en EL CADAGUA y tu despampanante, altisonante y contundente discurso cuando la Fiesta del Arbol. Como ves no incluyo en esto á «Tomasita», porque esta se recomienda por sí sola.

¡Ah! y á propósito de «Tomasita»: La que me mandaste con *sentida y expresiva dedicatoria*, ya te dije que la habían robado en el viaje, ¡á quién sino á tí, se le ocurre mandar sola una joven tan simpática y hermosa! ¿No sabes, ni conoces, los tiempos que corremos? Mándala nuevamente porque no te la perdono; pero mándala acompañada de una pareja de la Guardia Civil benemérita, para que la custodie hasta mi hogar, donde se la atenderá, cuidará y considerará, como lo merece una hija tuya, que concebiste y alumbraste para memoria y alegría de los tuyos.

No seas guasón conmigo; créete que lo que llamas *bombo* es la expresión gráfica de mis sentires y de mis impresiones y no olvides nunca que te quiere mucho y de verdad tu primo y amigo,

SERGIO DELGADO

Benavente, Abril, 1909.

INFALIBILIDAD DEL DUELO

Cual desatado huracán,
de otro en pos un caballero
marcha con vívido afán;
entrambos la equidad van
á buscar, con el acero.

Tras escasa digresión
requieren ambos la espada
y... el que tenía razón,
recibe en el corazón
una mortal estocada.

S. RECASENS Y MAGRANÉ

Barcelona, Abril, 1909.

CUENTOS Y REALIDADES

Mal de amores

Era una tarde del mes de Diciembre. Los mortecinos y débiles rayos de un sol, próximo á extinguirse, penetraban en la habitación, á través de las vidrieras, como si quisieran, con sus tenues destellos, hacer más alegre la silenciosa y fúnebre estancia.

Carlota, hermosa joven de ojos grandes y negros, permanecía allí, triste y melancóli-

ca, cual si la sucediese algo grave. Maquinalmente laboraba en un lío de costura que, entre sus manos tenía, pero su pensamiento, á juzgar por la indiferencia con que miraba el trabajo, claramente se notaba que no estaba fijo en él. Continuamente dirigía al espacio escrutadoras miradas que, á poco, venían á desvanecerse en el encerado suelo del gabinete... La joven sostenía una lucha continua con la amarga pesadilla que dominándola estaba.

La mirada de Carlota pareció quedarse fija, de pronto, en el tabique de enfrente; luego la retiró, como si un nuevo pensamiento se lo hubiese aconsejado, y sus lindos y sonrosados labios se abrieron entonces, lanzando al reducido ambiente de la alcoba lánguidas y entrecortadas notas que, á manera de distracción momentánea, canturreaba la niña en medio de su abatimiento incesante... Pero este medio resultaba ineficaz para ahuyentar el amargo recuerdo que la dominara.

No pudiendo, pues, contenerse más tiempo en situación tan difícil, levantóse rápidamente y dejando sobre la silla el lío de costura, salió por la puerta única, á tiempo que el reloj de una salita inmediata anunciaba con su «tic tac» monótono, las tres de la tarde.

—¡Las tres ya, y sin llegar aún el cochel—exclamó Carlota, volviendo nuevamente al gabinete.—¡Dios mío, si le habrá ocurrido alguna desgracia!... Esos malditos trenes siempre me han infundido temor... ¡Oh sí, les tengo miedo! Porque en su acelerada y vertiginosa marcha, que parece desafiar los destinos, corren inminente riesgo las vidas de los viajeros... ¡Horror! Acaso un descarrilamiento..., un choque, sea la causa de tan inexplicable tardanza. ¡Ay, solo el pensarlo me horroriza!...

Y la joven, haciendo un esfuerzo sobrehumano para dominar su pavor, tomó de nuevo en las manos la costura que antes dejara, disponiéndose á reanudar su interrumpida y maquinal tarea, al par que mascullaba entre dientes ininteligibles cantos de ritmo.

Así pudo conseguir que transcurrieran algunos minutos; pero era tan intenso el triste recuerdo que bullía en su mente, que los cánticos cesaron y el silencio volvió, otra vez, á enseñorearse en la estancia.

Entonces, y en la imposibilidad absoluta de soportar por más tiempo tamaña intranquilidad, la joven decidió llamar á su madre.

—Después de todo—se dijo—mi mamá se se halla en antecedentes y no la sorprenderá, por tanto, el relato del malestar que siento hace una hora... ¡mamá, mamá!...

¿Qué te ocurre?—preguntóla su madre que, súbita, acudió al llamamiento.

—¡Ay, mamá, yo me siento mala! ¡Tengo una pena insoportable!

—¡Hija por Dios, no me asustes!... ¿Qué es lo que te pasa? Dímelos; ya sabes que si el remedio está en mi mano, tu enfermedad, ó lo que sea es, solamente, cosa de unos instantes.

—Sí, ya lo sé; lo sé demasiado, porque tú eres muy buena. Pero en este caso, no está en tu mano el remedio, sino el consuelo nada más.

—Habla, pues... Explicame lo que te pasa, y haremos lo que proceda.

Resuelta estaba Carlota á contar á su madre todita la causa de su tristeza. Y, desde luego, lo hubiera hecho, sin escrúpulo alguno si á la sazón, no se oyera en el gabinete el ruido, casi imperceptible que, un carruaje, producía en su rodar lejano. Ello vino á ser la causa preliminar de la completa reanimación de la niña, que, no bien le hubo percibido, asomóse á la ventana, é hizo un fervoroso llamamiento á la Esperanza, para que la fuese propicia en trance tan difícil.

Su madre, á todo esto, permanecía, inquieta también, en el centro del gabinete, esperando de aquélla la declaración ofrecida. Quiso la señora Sabina reiterar la petición y, al efecto, acercóse á Carlota que, en espera de algo bueno, continuaba aún al lado de la vidriera. Su talle, esbelto y elegante, se estremecía constantemente como si sufriera el contacto de una corriente eléctrica. Pero, lejos de esto, los estremecimientos, eran debidos á la impresión gratísima que iba á recibir bien pronto y que, su corazón, obedeciendo, sin duda, á misteriosos mandatos, se complacía en anunciar anticipadamente á la joven. La madre de ésta, que observaba atentamente todos aquellos movimientos llegó á alarmarse de veras, pues, en verdad, que el estado de Carlota no era nada tranquilizador para quien desconociese la pronta llegada de su novio. Otra cosa hubiera sido si la señora Sabina hubiera estado en antecedentes del viaje.

Ya iba, pues, á pedir á su hija nuevas explicaciones, cuando la parada de un coche enfrente de la casa—el mismito cuyo rodar percibieran ambas momentos antes—vino á causarla la natural sorpresa.

—¡Vaya, vaya—se dijo—no necesito saber más! ¡Ahora me explico perfectamente el malestar de mi hija!... Y, seguidamente, encasquetó á esta las siguientes cariñosas palabras: «Tu enfermedad, ó, por mejor decir, tu intranquilidad, era muy natural, hija mía; y no será difícil que se repita tan pronto como vuelva á alejarse la persona que, en ese coche acaba de llegar. De todos modos yo celebro mucho que esto, y no otra causa, haya sido el origen del amargo sufrimiento que aniquilaba tu espíritu, ya que ello viene á demostrarme de una manera evidente el amor entrañable que profesas á Fernando. Vete, vete al instante á recibirle y cuenta, desde hoy, con el consentimiento

de tus padres para unirme á él por medio del sagrado vínculo matrimonial. De este modo contribuiremos, en cuanto nos es posible, á hacer que desaparezca de tí ese «mal de amores» á que te ves sometida y que tanto había llegado á preocupar,ne á mí también».

Y la enamorada Carlota, cuya tristeza habíase ya trocado en extraordinaria alegría, descendió rápidamente la escalera en donde tuvo lugar el saludo más efusivo y el felicísimo encuentro que jamás existiera entre amantes...

FEDERICO DE LA SOTA
San Julián de Musques, Abril, 1909.

GOTAS...

Cada día se aprende una cosa más.

¿A que no saben mis lectores qué remedio efficacísimo se ha descubierto por una Revista de higiene para curar el dolor de cabeza?

Es facilísimo y está al alcance de todas las fortunas, digo, al alcance de todos los pies.

El remedio consiste ¡pásense ustedes! en andar para atrás.

Ahora me explico yo
sin demostrar agudeza
por qué razón los cangrejos
no sufren de la cabeza.



Según he leído en un periódico hace algún tiempo, el Duque de Oporto, tío del Rey de Portugal, és uno de los mejores tocadores de bombo que hay en el mundo.

No me extraña que el Duque sea
[un hombre

tan notorio en París y en Chinchón
en Jetafe, en La Robla, en Briviesca,
en Sodupe, en Carranza y León.

Porque la verdad, ¡carape! el bombo es un instrumento que dá notoriedad á cualquiera.

Ya lo dijo Pucheta incomodado:
el bombo és una *prenda* de cuidado;
y á mi juicio Pucheta quedó corto
¡Si llega á conocer al Duque Oportol...



En Pensylvania ha fallecido á consecuencia de un tumor en la garganta un gato llamado «Pin Keye» dejando veinte mil duros á una gata hermana suya. Ambos felinos heredaron cuarenta mil duros de un millonario excéntrico.

Lo que no sabemos és si el gato causante hizo ó nó testamento y en caso afirmativo qué clase de los que reconocen las leyes de aquél país.

Es de presumir que muriese ab-intestato. Como tampoco sabemos si los dos gatos

que heredaron al millonario aceptaron ó nó expresamente la herencia.

Si hubiese sido en la época á que se refieren las fábulas de Samaniego, no había duda alguna, porque entonces la palabra estaba al alcance de todos los animales.

¡Cuarenta mil duros de herencia un gato! Qué pisto se dará y como le harán el coco las gatas bohemias.

Me río yo del brillo que tendrá su pelo.
Y del asco que tendrá á los ratones, aunque se los den rebozados.

Quién fuese sobrino suyo
y con astucia de ardilla
poderle hacer ingerir
cuatro kilos de cordilla.

Para que reventara y coger su herencia.
¡¡Miau!!



Nos hallamos, según dicen,
en periodo electoral
y todos los candidatos
en busca del acta van;
á cuántos por su *talento*
su *honradez* y su *lealtad*
de la Sociedad debiéramos
sin escrúpulos *votar*.

K. Denas.

DE SÁBADO Á SÁBADO

OMISIÓN.—En el número último al hacer en la sección de *Gotas*... la reseña de la merienda celebrada por las niñas bajo el epígrafe *Tercera fracción* se pasó inadvertidamente el nombre de Lolita Calvo, que con su belleza completó el hermoso conjunto formado por las infantiles *juerguistas*.

Sirva esto de satisfacción á todas, por el disgusto que les causó la preterición.

Viudo joven, desea casarse formalmente con señora ó señorita que tenga capital.

Dirigirse por carta, con urgencia, á Lista de Correos, Billete Mil pesetas, número 546.285.

ACUERDOS DEL AYUNTAMIENTO.—Aprobar el acta definitiva de recepción de las obras del Saneamiento de esta villa suscrita por el Ingeniero Director de las mismas y el Contratista con el Visto Bueno del Sr. Alcalde y devolver solamente la mitad del importe de la fianza que para responder de dichas obras tiene depositado el citado Contratista, Sr. García, quedando el resto como garantía hasta que se hagan las reparaciones que en virtud de dichas obras se precisan en las plazas y calles de esta villa.

—Informar favorablemente por lo que al Ayuntamiento se refiere, siempre que no haya perjuicio de tercero y en vista de no haberse presentado reclamación alguna durante los treinta días que ha estado expuesto al público, un anuncio inserto en el *Boletín Oficial* de la provincia, de 9 de Marzo último, relativo á la ampliación de la línea del alumbrado eléctrico de la Sociedad «Electra Encartada».

—Aprobar un informe de inspección de las líneas eléctricas sitas en esta localidad, suscrito por el Ingeniero D. Benigno González, y comunicar á las Compañías que en el plazo de quince días, á contar desde el de la comunicación, coloquen las defensas necesarias en los parajes citados en dicho informe, y encomendar á dicho señor Ingeniero informe después de su colocación si garantizan debidamente la seguridad pública.

—Adquirir un motor y una bomba de alta presión para elevar el agua que se necesitan para las obras del Saneamiento, y comisionar al Ingeniero antes citado, para la adquisición del material para la instalación de los mismos.

—Sacar á concurso, por ocho días, el suministro del fluido eléctrico para el mencionado motor.

—Autorizar á D. Mariano Música para la colocación de una puerta de entrada en un terreno de su propiedad, sito en la calle de D. Pio Bermejillo.

—Efectuar varios arreglos, anteriormente acordados, en el Puente Viejo.

—Comunicar á la Junta Municipal del Censo que para las próximas elecciones municipales que se verificarán para renovar la mitad de este Ayuntamiento, corresponde elegir tres Concejales por el distrito de San Juan y tres por el de San Severino, por haber correspondido en sorteo celebrado el cesar en el cargo al Sr. Trocóniz por el distrito de San Juan.

PAPELES PINTADOS ILA BELGA!

Recomendamos á V. visite esta casa antes de comprar papeles pintados y Glacier para cristales.

Precios sin competencia
Fueros, esquina Ascao.—Teléfono 846.
BILBAO

«LA FILARMÓNICA».—Esta simpática tertulia que se formó á mediados del mes de Enero próximo pasado y que últimamente se ha venido reuniendo en el número 12 de la Calle de la Correría, se trasladará al primer piso del «Café del Transvaal», y es de esperar que dadas las inmejorables condiciones del mismo y sobre todo el carácter alegre y expansivo de los que hoy la componen aumentará considerablemente el número de socios.

La inauguración oficial tardará algún tiempo en llevarse á cabo, pues para dicho acto preparan los *filarmónicos* un concier-

to magno, en el que tomará parte probablemente la «Rondalla Bilbaina».

«TOMASITA»

Novela de Jesús Cadenas y Cadenas
De venta en las principales librerías de Madrid, Bilbao y en la imprenta de B. Hurtado, Valmaseda.

FALLECIMIENTO.—A las once y media de la mañana de ayer falleció en esta villa, confortada con los Santos Sacramentos, la virtuosa y caritativa señora D.^a Juana Regoyos, esposa de nuestro querido amigo el Concejal de este Ayuntamiento D. Tomás Ibargüen.

La conducción del Cadáver al camposanto se verificará hoy á las diez de la mañana.

Sentimos hondamente la desgracia y deseamos al Sr. Ibargüen y familia gran resignación para sobrellevarla.

El Fotógrafo Sergio Moreno, que tiene establecida la galería fotográfica en Baracaldo, Pormocheta Letra M., estará en Valmaseda el lunes 26 de los corrientes, en casa del Sr. Ródenas, para los que deseen favorecerle.

Especialidad en retratos de niños, bodas y de primera comunión. Se hacen los trabajos con prontitud y economía. Tarjetas postales al platinó.

ASCENSO.—Nuestro distinguido amigo D. Modesto Purón Sánchez, Juez de Instrucción que fué de este partido, ha sido ascendido, recientemente en su carrera á Teniente Fiscal de la Audiencia Provincial de Bilbao.

De dicho cargo se ha posesionado el martes último.

Felicitamos sinceramente al dignísimo funcionario Sr. Purón.

RECORDATORIOS PRIMERA COMUNIÓN.

Se hacen en la imprenta de B. Hurtado, Valmaseda.

MEJORAS Y REFORMAS.—Puede decirse que están terminadas las obras de reforma del puente que dá acceso al paseo del Frontón, pues solamente faltan ya ligeros detalles de ornamentación que en breve quedarán ultimados.

También van muy adelantadas las de los jardines que se están formando en la pradera sita á la derecha del mencionado paseo.

Con este motivo es muy elogiada la gestión del Sr. Alcalde, porque las mencionadas obras, sobre todo los jardines, contribuyen eficazmente el embellecimiento de nuestra querida villa.

SOCIEDAD DE SOCORROS MÚTUOS «EL PROGRESO ESPAÑOL». Se encuentra en esta villa el representante de dicha Sociedad, el cual enterará al público del alto objeto y fines de la misma.

Para informes: Don Agustín Tejedor, Valmaseda.

FIESTAS RELIGIOSAS.—En la presente semana se han celebrado las tradicio-

nales procesiones conmemorando la visita que la Virgen María hizo á su prima Santa Isabel.

El domingo por la tarde, previo el ceremonial de costumbre, fué llevada la imagen de Ntra. Sra. del Rosario á la Iglesia de San Juan, donde permaneció hasta la noche del Jueves, pues debido á la lluvia no pudo celebrarse la procesión el miércoles.

Esta que es la más típica de las de Valmaseda, resultó como siempre muy bien y á su paso se dispararon cohetes en abundancia, especialmente el «Círculo Tradicionalista», «La Filarmónica» y D. Pantaleón Fernández.

Las calles del trayecto ofrecían un aspecto fantástico y el de la Plaza de San Severino era deslumbrador, hacia cuya mitad la familia de D.^a Sebastiana Abásolo colocó un altar.

Las iluminaciones que más llamaron la atención, fueron las de los R. R. P. P. del Corazón de María, «La Filarmónica», y la casa del Ayuntamiento.

DE SOCIEDAD.—Ayer viernes tuvimos el gusto de saludar en esta villa á la bella y simpática señorita María Banús y á su hermano Enrique, ilustrado Ingeniero de la casa «Vacuum Oil Company».

CAFÉ DEL TRANSVAAL.—Se ha encargado definitivamente de este acreditado Café la esposa de nuestro estimado amigo D. Fernando Sobrado.

NACIMIENTO.—Ha dado á luz, felizmente, un precioso niño la esposa de nuestro particular y querido amigo D. Juan Bril. Reciban nuestra enhorabuena.

Eloy Laserna

Víctima de cruelísima pulmonía dejó de existir el domingo último, en el caserio «Soparedes», el honradísimo labrador con cuyo nombre encabezó estas líneas.

EL CADAGUA cumple un deber sacratísimo al consignar en sus páginas el nombre, de quien á su actisolada honradez y laboriosidad constante añadió la gloria de formar parte de los denonados Tercios Vascongados que tan alto supieron colocar la bandera de España en la guerra de Africa en 1860; pues no por pertenecer á la humilde clase trabajadora han de relegarse al olvido sus meritos y virtudes.

¡Descanse en paz el alma del simpático Eloy que, al dejar este mundo, habrá obtenido en la eternidad el premio á que por todos conceptos se hizo acreedor!

SINDÉRESIS

**SOMBRERERÍA
V. DE GOROSTIAGA**

Casa fundada en 1848

Sombreros fantasía
para niños
gorras, Capotas
para Bebés
últimas novedades
extranjeras

Surtido de Sombreros Ingleses de las
acreditadas marcas,
*Lincon, Bennet, Claiton et Compani,
Atorres y Son*

Bidebarrieta núm. 13

SIN SUCURSA.

BILBAO



Taller especial

para

Reformas de sombreros

paja y fieltro

Confección de gorras para
el nuevo uniforme militar

Zapatería EL NEGRITO

Correría 10.-VALMASEDA

Sotero de la Tejera

Cuenta con grandes existencias de cal-
zado para la próxima temporada, tanto en
señora como para caballero y niños, á pre-
cios sin igual.

No comprar sin antes visitar este Esta-
blecimiento.

"LA ACTIVIDAD"

SOCIEDAD ANÓNIMA DE CRÉDITO Y SEGUROS A PRIMA FIJA

DOMICILIO SOCIAL

Calle de José Alonso núm. 4,

(Edificio de su propiedad)

PAMPLONA (NAVARRA)

Seguros infantiles, seguros de vida, rentas vitalicias,
seguros Dotes, seguros de quintas, etc. etc.

Pídanse detalles á la Dirección, ó á su

Representante en Valmaseda

D. VICTOR OSTOLAZA RIVERO

Contador del Ayuntamiento

"La Bovina"

Premiada en la Exposición Universal
de Barcelona y en la Internacio-
nal de Londres de 1908, con
diploma de honor, meda-
lla de oro y cruz.

Entre la inmensa multitud de medica-
mentos propuestos en el mundo para la cu-
ración de la Perineumonía epizootica exu-
dativa contagiosa en el ganado vacuno,
sólo «La Bovina» ha sido aceptada por ser
la única que cura tan terrible como rápida
enfermedad; pues en 26 años de existencia
ha salvado á cuantas reses se la ha aplica-
do. Tan larga existencia y constante de-
manda prueban su eficacia. Es además se-
guro preservativo de las enfermedades
anejas á dicho ganado. En bien de los
intereses pecuarios, llamo especialmente la
atención de los Sres. Profesores de Veteri-
naria, que pueden pedir prospectos instruc-
tivos al autor.

M. RINCÓN

ESTUFA, 14.-BILBAO

Ramón de la Tejera é Hijo

Venta y Alquiler de Moto-
cicletas y Bicicletas.

Taller de reparaciones.

Accesorios de todas cla-
ses.

Se reciben encargos.

PLAZA DE ALBIA

Bilbao

**FÁBRICAS
DE**

MOSAICOS HIDRÁULICOS Y DE GRANITO

Arrizabalaga, Zubinas y C.^{ia}

CONSTRUCTORES DE OBRAS Y DE HORMIGÓN ARMADO

POR SISTEMAS PRIVILEGIADOS

FÁBRICAS

Bilbao, Elejabarri, núm. 33

San Sebastián, Moraza, núm. 18

Oficina Central, - Gran Vía núm. 3.-BILBAO



"La Elegante"

ZAPATERÍA

Completo surtido de los mejores materiales del País
y Extranjero.

Visite Vd. el establecimiento y quedará convencido,
y satisfecho.

Cossio y Molina

ESCULTORES Y DECORADORES

Altars, Panteones, Decoraciones

interiores y Exteriores, etc.

Depósito de Florones y Cornisas
de todas clases.

Colón de Larreátegui P S.-BILBAO

Miguel y Santos

ALMACÉN DE TEJIDOS Y NOVEDADES

El mas importante y mejor surtido
en tejidos.

Casa central y expendedora del cu-
pón rojo comercial, el de más venta y
solicitado en Bilbao.

Frente al Instituto Vizcaino

Bilbao

CONFECCIÓN DE SOMBREROS DE SEÑORA

Ubalda de Alday

Bidebarrieta 6

BILBAO

Gran surtido
en postales últi-
ma novedad,
estuches de pa-
pel de escribir
desde 0,60 ptas.
cada uno, en la
imprensa de B.
Hurtado,
Valmaseda.

ANUNCIOS TELEGRÁFICOS

TALONARIOS INQUI-
linato, de venta en esta
imprensa.

LA NOVELA DE AHORA

Publicación Semanal. Año III

Se vende y suscribe, en la
imprensa de Benito Hurta-
do.—Valmaseda.

Precios de suscripción
Trimestre 5 pesetas
Semestre 10 "
Año 19 "
núm. corriente 0,40 "
" atrasado 0,50 "

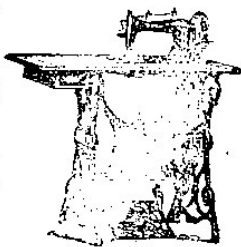
SE VENDEN POSTA-
les, gran surtido, en la im-
prensa de Benito Hurtado.

Anuncios, reclamos,
comunicaciones y
esquelas de defun-
ción, á precios con-
vencionales

Luis Gonzalez

Comisionado, con depósito de las mejores máquinas para coser y bordar, á plazos y al contado.

Se admiten máquinas viejas á cambio de nuevas, pagando por las viejas, más que ninguna otra casa.



Se hacen reparaciones en toda clase de máquinas, á precios económicos; se venden agujas y piezas para las mismas;

Plaza de San Severino, VALMASEDA

"AURORA"

COMPANIA ANÓNIMA DE SEGUROS

Fundada en Bilbao el año 1900

y domiciliada en el Palacio de su propiedad—calle de la Estación
GARANTIA DE INCENDIOS—MARITIMOS—VALORES.

Esta Compañía que por sólidas responsabilidades efectivas y visibles, y por la importancia de su cartera de operaciones, ocupa lugar preeminente en el Seguro Español, ofrece al público de Vizcaya incontestables ventajas por el hecho de ser Compañía local, que la permite atender á sus siniestros concediendo las mayores facilidades é imprimiendo una gran actividad.

Más de DOCE MILLONES DE PESETAS satisfechas por siniestros en los diversos Ramos de la Compañía, acreditan eloquentemente el cumplimiento de sus responsabilidades.

Pueden pedirse relaciones anuales de siniestros satisfechos.

Agencia en Valmaseda: á cargo de
D. Victor Ostolaza.

Biógeno Khonill

Es la Especialidad por excelencia para combatir todas las enfermedades en que sea preciso un reconstituyente poderoso.

De venta en Farmacias y Droguerías.

AL POR MAYOR

CANIVELL HERMANOS

Almacenistas de drogas.—BILBAO

E. Salvadegoitia y Compañía

Viuda de Epalza 1.—Bilbao

Comisiones y Agencias

Representantes en España del
Machinefabrick Delftshaven
de Rotterdam

EN BILBAO NO DEBE OLVIDARSE

LA VISITA Á LOS

ALMACENES AMANN

Los mayores del Norte de España.

Grandes surtidos en toda clase de artículos.

Precios sin competencia.

Confecciones á la medida.

COMERCIO Y SASTRERÍA

de la

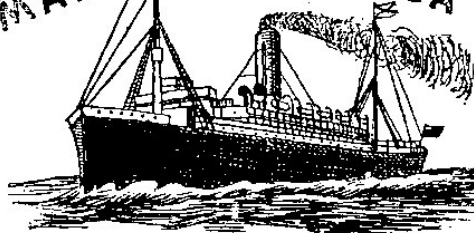
VIUDA DE FRANCISCO FABRA

Gran surtido en géneros del país y extranjeros para trajes y galanes.

Impermeables Ingleses.

Artecalle núm. 18.—BILBAO

LA REAL INGLESA



PRÓXIMAS SALIDAS DE BILBAO

Vapor correo **POTARO**, 5 Abril saldrá de Bilbao para Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fe, admitiendo carga y pasajeros de tercera clase á pesetas 201.

Vapor correo **THAMES**, 25 Abril para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Sta. Fe, admitiendo carga y pasajeros de primera y segunda clase.

Vapor correo **PARDO**, 7 de Mayo para Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Sta. Fe, admitiendo carga y pasajeros de tercera clase á pesetas 201.

Viajes rápidos combinados con la American Line y White Star Line

Des salidas semanales para Texas, México, California, Nevada, Oregon, Arizona, Idaho, Colorado, Montana, Utah, etc. etc.

Pasaje en tercera clase, 550 pesetas

Para más detalles dirigirse al Agente Consignatario,

CÁRLOS DE MALUIN, Dársena 4, Bilbao.

Sastrería Inglesa

BENITO Y BENITO

Plazuela de San la jo, (esquina á Eidebarría)

BILBAO

En esta casa es donde mejor y con más elegancia y economía se viste, pues así lo tiene demostrado durante los años que lleva de existencia, teniendo al frente de los talleres un Maestro Cortador de acreditada fama.

Tenemos recibidas para la presente estación, una variedad de géneros de alta novedad.

Ropas confeccionadas para caballeros y niños.
Depósito de Impermeables Ingleses. Precios de Fábrica.

SECCIÓN DE VARIOS ARTÍCULOS

Camisas, corbatas, paraguas, calcerines, guantes, botonaduras y otros varios géneros del ramo. Mantas de Viaje.

NOTA. Esta casa tiene siempre un elegante y variado surtido en trajes para niños.

The Modern School of languages

Enseñanza del Inglés, Francés y Alemán por el procedimiento de viva voz.

Traducciones á precios módicos.

Correría 34,—Valmaseda

IMPRENTA Y LIBRERÍA

DE

Benito Hurtado

VALMASEDA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta y encuadernación.

ALTAS NOVEDADES INGLESAS

SASTRERÍA

DE

Hilario Eguren

Elegancia, esmerada confección y buen gusto.

Fueros, (próxima al Arenal)

BILBAO

"LA BILBAINA"

Almacén de muebles de todas clases.

Belosticalle núm. 18,—BILBAO